Dist. 35
Enu 52

FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. (POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.)

Province New Brunswick — District No. 35 Westmorland — S. District No. 5 — (Enumeration district / District du recenseur) No. 10 — (in / dans) City of Moncton — (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par Jos. Gordon — (enumerator. / recenseur.)

Page 40

Dist. 35
Enu 52

CINQUIÈME
DU CAN

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RESIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS								CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION OR TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.				WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.						INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR A DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.					INFIRMITIES (Specify any). / INFIRMITÉS (indiquez l'infirmité).	
Dwelling House / Maison habitée	Family, household or institution / Famille, ménage ou institution	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot or locality. If in town or city, street and house number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Whether married, widowed, divorced or single / Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration to Canada, if an immigrant. / Date de l'immigration au Canada.	Year of naturalization, if naturalized. / Date de la naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi autre que le principal ou le métier, s'il y a lieu.	Employer. / Patron.	Employé.	Working on own account. (See instructions.) / Travaillant à son compte (voir instructions.)	State where person is employed, as on wages, on salary, on commission, or on shares. / Mentionner si la personne est employée, comme ouvrier, au salaire, à commission ou à part de profits.	Weeks employed in 1910 at all occupations. / Nombre de semaines employées en 1910 à tous genres d'occupations.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade, if any. / Nombre de semaines employées en 1910 à l'emploi principal ou au métier, s'il y a lieu.	Hours of working time per week at chief occupation or trade. / Heures de travail par semaine à l'emploi principal ou au métier.	Hours of working time per week at all occupations, if any. / Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Total earnings in 1910 from all occupations. / Gain total en 1910 provenant de tous genres d'occupations.	Total amount last paid for time employed at chief occupation or trade, if any. / Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier, s'il y a eu.	Rate of earnings per hour or by the piece. / Taux du gain par heure ou à l'heure ou à la pièce.	Life. / Vie.	Accident or sickness. / Accidents ou maladie.	Cost of insurance in 1910. / Coût des primes en 1910.	Number of male persons in family. / Nombre de mâles dans la famille.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue généralement parlée.	Cost of education during the 12 months ending on the 30th June last. / Coût de l'instruction pendant les 12 mois finissant le 30 juin dernier.	Blind. / Aveugle.	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	
1		Tiffany Eva	118 Earl St	F	wife	M	March	1875	36	Moncton			English	Canadian	R. Catholic																						
2		" Josephine	" "	F	daughter	S	Sept.	1897	14	"			English	Canadian	R. Catholic																						
3		" Hasten	" "	M	"	"	March	1900	11	"			English	Canadian	R. Catholic																						
4		" James	" "	M	son	S	Sept.	1902	9	"			English	Canadian	R. Catholic																						
5		" Joseph	" "	M	"	"	"	1903	8	"			English	Canadian	R. Catholic																						
6		" Edward	" "	M	"	"	Oct.	1905	6	"			English	Canadian	R. Catholic																						
7		" Evelyn	" "	F	"	"	March	1909	2	"			English	Canadian	R. Catholic																						
8	88 93	Fegere Daniel D	113 Pearl St	M	Head	M	January	1851	59	St Mary's			French	Canadian	R. Catholic	Fireman		C.P.R.		70			42		60	700			41 1000	52	930							
9		" Amanda	" "	F	wife	M	April	1859	51	Shediac			French	Canadian	R. Catholic																						
10	89 94	Fegere Sylvain	113 Pearl St	M	Head	M	Aug.	1877	34	"			French	Canadian	R. Catholic	Painter		Contractor		70			52		60	637 50			2 950	50	360							
11		" Mary	" "	F	niece	S	Sept.	1906	5	"			French	Canadian	R. Catholic																						
12		" Ida	" "	F	niece	S	Oct.	1908	2	"			French	Canadian	R. Catholic																						
13		" Bonnie	" "	F	"	"	March	1910	1	"			French	Canadian	R. Catholic																						
14		" Alice	" "	F	"	"	Oct.	1910	1	"			French	Canadian	R. Catholic																						
15		" Frank	" "	M	"	"	Aug.	1910	1	"			French	Canadian	R. Catholic																						
16		" Clarence	" "	M	"	"	March	1909	6	"			French	Canadian	R. Catholic																						
17		Fortune Olive	" "	F	Boarder	S	March	1881	30	Cape Breton			French	Canadian	R. Catholic	Dressmaker				50			52		60	637 50											
18	94 95	Bellant Alfred	120 Pearl St	M	Head	M	Dec.	1880	31	Pte. de Bute			French	Canadian	R. Catholic	Carpenter				54			52		60	637 50			12 00	52	720							
19		" Susan	" "	F	wife	M	January	1884	27	St. Mary's			French	Canadian	R. Catholic																						
20		" Rose	" "	F	daughter	S	July	1904	7	Moncton			French	Canadian	R. Catholic																						
21		" Emile	" "	M	"	"	Oct.	1906	5	"			French	Canadian	R. Catholic																						
22		" Evard	" "	F	daughter	"	January	1908	3	"			French	Canadian	R. Catholic																						
23		" Jeanne	" "	F	"	"	Oct.	1910	1	"			French	Canadian	R. Catholic																						
24	96 96	Murrell James	122 Pearl St	M	Head	M	Aug.	1876	34	Cape Breton			French	Canadian	Presbyterian	Lumberman				70			52		60	637 50			53 60	52	1113							
25		" Romona	" "	F	wife	M	Dec.	1878	32	P.E.I.			French	Canadian	Presbyterian															108	52	60 00						
26		" Mildred	" "	F	daughter	S	Oct.	1904	7	Moncton			French	Canadian	Presbyterian																						
27	92 97	Gustavey Peter	110 Union	M	Head	M	Oct.	1876	43	Liverpool	1871		French	Canadian	Methodist	Carpenter				60			52		60	637 50			8 450	52	812							
28		" Emma	" "	F	wife	M	Feb.	1873	38	Moncton			French	Canadian	Methodist																						
29		" Walter B	" "	M	son	S	May	1893	17	"			French	Canadian	Methodist																						
30		" Hazel	" "	F	daughter	S	February	1909	4	"			French	Canadian	Presbyterian																						
31	98 98	Humphrey William	122 Essex	M	Head	M	June	1863	48	Lockville			English	Canadian	Methodist	Carpenter				60			52		60	1000											
32		" Lily	" "	F	wife	M			36	Hillsboro			English	Canadian	Methodist																						
33		" John	" "	M	son	S	June		14	Moncton			English	Canadian	Methodist																						
34		" Percy	" "	M	daughter	S	Mar.		21	"			English	Canadian	Methodist																						
35		Ryan Nellie	" "	M	Boarder	S	June		19	"						Clerk				60			52		60											
36	99 99	Gillen James	116 Wesley St	M	Head	M	July	1851	60	St. John			Scotch	Canadian	Presbyterian	Carpenter				60			52		60	999			1000	52	520							
37		" Grassy	" "	F	wife	M	June	1852	149	"			Scotch	Canadian	R. Catholic																						
38		" Stella	" "	F	daughter	S	July	1873	19	Moncton			Scotch	Canadian	R. Catholic																						
39		" Eyhalia	" "	F	"	S	Aug.	1896	15	"			Scotch	Canadian	R. Catholic																						
40	95 100	Cassell Magdalene	120 Union St	F	Head	W	Jan.	1855	56	All S. Q.	1877	Yes	English	Canada Methodist	English	Dressmaker				60			52		60	637 50											
41	96 101	Campbell Sarah	33 Union St	F	Head	W	May	1850	60	Lower Cape			English	Canadian	Presbyterian	Domestic Keeper				60			52		60	260											
42		" Mary	" "	F	daughter	S	July	1887	24	Moncton			English	Canadian	Presbyterian	Clerk				60			52		60	260											
43		" Perry	" "	M	son	S	Nov.	1889	22	"			English	Canadian	Presbyterian	Carpenter				60			52		60	450											
44	97 102	Fegarty Wilhelmina	111 Union St	F	Head	W							Irish	Canadian	Roman Catholic	Dressmaker				60			52		60	400											
45		" Sarah	" "	F	niece	S	Aug.	1894	15	"			Irish	Canadian	R.C.																						
46	98 103	Jackson John	124 Essex St	M	Head	M	July	1861	50	"			Canadian	Canadian	Presbyterian	Machinist				60			52		60	780			8 2 20	52	10							
47		" Elizabeth	" "	F	wife	M	Aug.	1860	41	P. E. I.			English	Canadian	Presbyterian																						
48		" Luella	" "	F	daughter	S	Aug.	1891	20	Moncton			English	Canadian	Presbyterian																						
49		" Ethel	" "	F	"	"	July	1894	17	"			English	Canadian	Presbyterian																						
50		" Florence	" "	F	"	"	Dec.	1896	13	"			English	Canadian	Presbyterian																						

50